THE WOR

Vol. 56.

Jaffna, Thursday 9th of July, 1896.

No. 14

RIGHTEOUSNESS EXACTERS A NATION BUT SIN IS A REPROACH TO ANY PROPER.

NOTICE.

The subscribers of the Morning Star who have not as yet sent in their dues are hereby reminded to remit the same at their carliest

RECEIPTS FOR THE MORNING STAR.

	'96	
Wattagala	Mr. V. Eliatamby	2.00
Anamaduwa 1	by V. Vallipuram	2.00
Tellippally 7	he Maniagar and Mr. Ambalapill	y2.00
Velankulam !	dr. G W. Chellatury	2,00
Chilase	Dr. S. Hallock	2 00
Anuradhapura B	Ir. W. S. Sundrampilly	1.00
Gamadua N	Ir. J. T. Veeravagu	2.00
Gampola M	r. K. Chittampalam	2.05
Ratotta	Mr. C. Roberts	2.00
Tierorio.	195	
Colombo . b	ir. V. S. Ponnampalam	2.00
Vambady M	essrs, W. P. Spencer, A. H.	Pon-
na	mpalam and R. N. Sapapathy	3.75
Jaffna Karchehev	ir. N. Thillmampalam	.50
Kurnegalle	Mr. S. W. Ponnampalam	2.00
Transferre	'94	
Colombo Mr	. V. S. Pennampalam	2.00
Jaffna Hospital M	C. Chittampalam	1.50
Udaville M	r. J. Nathanest	1,25
Jaffna Kachchery.	Mr. S. Valupilly	1.50
41	Mr. N. Thilliampalam	1.00
	'93	
Jaffina Kachchery	Mr. A. S. Arulampalam	.50
Hospital	Dr. B. Kandavanam	1.00
Uduville	Mr. J. Nathaneal	.75
	'92	
Jaffan Town	Mr. S. Perera	1.00
" Kachehery	Mr. V. Tambipilly	,50
	190	
W. nugarichnos	Mr. K. Candigh	1.50

Vinnesponds

NOTICE.

The Jaffin Tracing Company Limited undertake to cash Straits Settlements Bills of Exchange. Drafts on links in Ceylon, on cast then the settlement of the Pythogon.

Managing Director.

CALICUT TILES. Flat, ridge, (First Quality)

WILLIAM MATHER.

THE CEYLON STEAMSHIP Co. Ltd. The Company's Steamer "Lady Have-lock" is appointed to sail from Kanga-santurai for Colombo on the follow-ing dates. July 7th. 21st.

The Steamer "Lady Gordon" is appointed to

sail from Kangesanturai for Colombo via Trinco-malie on the noon of the following dates, July 10th

10th 24th. W. MATHER, Agent.

BRILLIANTS.
Selected pairs for earings,
Price from Rs. 100 to Rs. 250 per pair.
Wm. MATHER.

WANTED.

A Matron for the Girls Boarding School at

A shared for the Chris Bounding School Kalmunsi, Bathicaloa.

For particulars apply to the Rev. A. E. Restarick.

29th May, 1896. Venbadi, Jaffna.

IMPORTANT NOTICES.

The Jaffna Trading Company Limited have for sale at their Premises No. II "Jeyavasa,"

for sale at their rremass.

Chemica street.

A supply of fresh goods consisting of Drapery, Stationery, Performery, Oilman-stores, Rosiery, Glass-ware, Crockery, Hard-ware, Paints and Painting Oil, &c. &c. Prices moderate, Terms Cash,

M. VYTILINGAM,

Managing Director.

Managing Director.

BRILLIANTS.

A heautiful pair of Brilliants of the best water. Pure white and faultless, 2% carats Rs.500 WARD & DAVY.

JAROWA CHOORIES.

THESE CHOORIES are specially indented from Germany. Set with imitation Diamonds, Emeralds, Rubies. Pearls and each Choore opens Emeralds, Rubies, Pearls and each Chooro opens by a clasp. Can be easily worn. It meets the requirements of females of all nationalities, Choories of the above description set with real Jewels would cost Rs. 3,000 per pair. The brightness and lustre of the Choories are per-ceptible on opening the boxes containing them. No. 1. Choory per pair. 4.8 0 2. Rechizer 1.2 Postage extra

Packing Ans 3: Postage extra, R. SARKAR & Co., 25-2, Mirzapur Street, Calcutta.

BIRTH.

On Thursday the 28th May 1896 at 7-37 a. m. the wife of Mr. John T. Knight, Station Master of Kwala Kupa, Selangore, of a daughter.

FISCAL'S SALE.

Fiscal's Office, Butticuloa 16th June 1896.

No. 4660 In the District Court of Batticaloa A. M. Chittampalam of Colombo Plaintiff.

V. Naranapillai of Batticaloa Defendant.
Notice is hereby given that on Monday, the 90th July 1896, at 4 o'clock in the Evening will be sold to Public a oction at the anot the following property of the Defendant for the resovery of Ka. 647.32 being Principal, Interest and cost in the Additional Principal State of Sta

tations thereon.

K. C. RADIRKAMER,

Dy. Fisal, for Fiscal E. P.

Durai & Co.

DRUGGETS, CHEMISTS & CENTERAL MERCHANTS.
VICTORIA HALL, VANNARIONSA, JAFFNA.

Beg to inform the public and the Medical profession that they have just to hand heavy consignments of chemically, drugs, Chemists' and Proggists' sundries, Sargies Instruments and appliances, Patent Medicines, Stationery, and other general annalities, From houses of extablished reputifies both in England and in the continent. Prices moderate and comparatively cheap and special allowance made to wholesale purchasers.

The Dispensary Department is in the charge of an efficient hand. Preceptions are compounded at very low rates, promptly and accurately.

There is attached to their premises an Out-Door Dispensary under the management of an able and experienced Medical Practitioner who can be consulted at all hours of the day free.

For Excellence and cheapness their goods are unrivalled. A Trial order warnestly solicited.

ORDER NIST.

In the District Court of Jaffins.

Testamentary No. 775.

Jurisdiction, 175.

In the Matter of the Estate of the late Changarapillet

Tampeo of Chavagachery Deceased.

Kathiravoloe Vesschitamby of Chavagachery Petitioner.

Ve.

Rathiravoloe Venachitamby of Chavagachery Petitioner
Vs.

1. Thankamutto widow of Tampoo
2. Chevakamipillai widow of Kanapathipillai of
Chavagachery Respondents
This matter of the Petitione of Katheravelu Venachitamby of Chavagachery paying for Letters of Administration
to the estate of the abovenamed deceased Changaravillai
Tampoo of Chavagachery coming on for dispossi before H.
H. Gameron Esquire, District Judge, on the 12th daylof June
1896 in the presence of Mr. Tambiah Cooke Prostor on the
part of the Petitioner and the affidavit of the Petitioner
dated the 10th day of June 1896 having been read it is
declared that the Petitioner is the father in-law and next
of kin of the intestate and as such is entitled to have
Letters of Administration to the estate of the said Intestate
issand to him ruless the Raspondents or any other person
shall on on before the 14th day of July 1896 show sufficient cause to the satisfaction of this Court to the century.
Signed this 12th
day of June 1896 i Bistrict Judge.

ORDER NISL

In the District Court of Jaffna.

Testamentary No. 774.
In the matter of the Estate of the late Kumaracham alyer Chomashandahkurukkal framschamikkrukkal of Navaly Decessed.
Chomashandakkurukkal framschamikkrukkal of Navaly Petinoner

I. Valliyammai ammah, widow of Chomashandakkuru

1. Valliyammai ammah, widow of Chomashandakkurukal
2. Chomashandakkurukal Kumarachami aiyer
3. Parupata aiyer Vayiteespara aiyer and wife
4. Chavinthari ammah
5. Valampihai ammah, daughter of Chomashandakkurukal
all of Navaly
Hespondents
This matter of the Petition of Chomashandakkurukal
all of Navaly
This matter of the Petition of Chomashandakkurukal
rhamachamykkurukal of Navaly praying for Letters of
Administration to the estate of the above named deceased
Kumarachamy aiyer Chomashandakkurukal
Chomashandakkurukal of Navaly
coming on for disposal before H. H. Camoron Exquire
Diatrict Jadge, on the 10th day of June 1895 in the pre
sence of Mr. S. F. G. Carpenter Proctor on the part of the
Petitioner and the affidavite of the Fittlioner dated the 6th
day of June 1896 having been read it is declared that
the Petitioner is a son and heir of the said intestate and
is ontilled to have Letters of Administration to the estate
of the said Intestate issued to him unless the 1st 2nd 57a
and 4th or any other person shall on or, before the 18th
day of June 1896 show sufficient cause to the satisfaction
of this Court to the contrary.
Signed this 10th
H. H. Cameron,
District Judge
ORDER NISI.

ORDER NISI. In the District Court of Jaffica.

In the District Court of Jaffra.

Jurisdiction, No. 777.

In the matter of the estate of the late Theyranaipillat deceased.

Valauther Thampoo of Sarasalai

Valauther Thampoo of Sarasalai

Perincer.

This and the Sarasalai

This and the Sarasalai

Perincer.

Parasalai coming on for disposal before the Sarasalai

Represente of Mr. Jambish. S. Cooke Pressy on the part of the Perincer and the Andread Sarasalai of the Perincer and the Andread Sarasalai of the Sarasalai sectified to have Letters of Administration to the estate of the said Intestate asked to have unless the Sarasalai of this Court to the contrary.

Signed this 26th day

of June 1895.

M. H. CAMERON

District Judge.

Mocal & Meneral.

Pelating office. Work on this building was resumed some weeks ago, and if now is so far finished as to be very presentable. There are still some finishing touches to be added, and when all is done the building will reliest great credit on Dr. Strong and be an oranment to Manepy. Fersonal. Mr. William Niles B.A., son of Rev. Daniel Niles of Jaffina, after visiting his friends in Jaffina, has returned to his chosen field of laber in the Madras Presidency. Rev. A. Bryant, pastor of the Changeansi church has been quiet siche but is now improving. His son Mr. Robert Bryant is soon to be ordained and installed as pastor of the Navaly church.

Mr. J. P. Cooke the Manager of the Morning Sar left last week Monday for Kandy. He writes that he stopped for a day at Anardaphura, and wont round and saw the place. He raports a good many Christians at the place, so and only a calcebia to minister to their spiritual needs. At Matalehe was struck by the number of large Rogishs schools, Budhist, Babitst and Church of England. Mr. Cooke expects to be back in a day or two.

Ploly Hospitan. Dr. Philips of this heapital has been transferred to Mullailive, the present incombent of that place soming to Ploly. He is one of Dr. Green's old students, and as been practing for nearly 25 years, mostly in Annuadipnora. Dr. Philips of their heapital has the para and was rendered is farewell address and allow which on the eye of his departure. We wish him auccess in his new sphere of ladered a farewell address and allow which on the eye of his departure. We wish him auccess in his new sphere of ladered a farewell address and allow watch on the eye of his departure. We wish him auccess in his new sphere of heapen and head of the heapth of the Proxime and unit of heapth of the Proxime returning to town on the 22nd all. He is add. Bat he is expecting to be present at the Dride all called the head of the proxime and during the charge of the Rosewed of Colombo. The parties were married in the church at Polwette, Colombo, and the ceremonits and marri

Teachers License Examination. The examination of teachers for license took place stenday, Tuesday and Wednesday of this week. Another year, we presume, a similar examination will, be field for those wishing to quality as teachers in English schools.

க்தி இராச்சியத்தாரை உயர்த்தம், பாவமோ எக்தச் சனங்களுக்கும் இகழ்ச்சி.

கெம் புத்தகம்.)

யாழ்ப்பாணம், துவக்க ம் இல் ஆடி மீ க க் வ வியாழக்கிழமை.

சங்கியை, கு

இலங்கைப் புகைக்கப்பற் கொம்பனி (லிமிற்றேட்)

இக்தக் சொய்பனியாரிக் "வேடிஅவலக்" இதுக் கோம்பண்றாகன் வேழுக்குவிற்காற்க கண்ணுக் கப்பல் பின்வத்தோதிற்காற் காங்கே சன்தரையிலிற்கது பாம்பன்வதியாய்க் கொழும் புத்தப்போகதிதுக்கின்றது. ஆகு. மீ. 7 க் உ பின்னேரம்

எசன்று.

புதிதாகச் சீமையிலிருந்தவந்த கண்டகவச மாத்த்ரைகள்.

கண்டக்விச் பா ந்தீனர்கள். பீத்தாத்சவக்குளிகை — இத பீத்தம், அச்சணம், வயீத் நூப்போதுமல், இகந்சேரிவு, தவையைக்கம், கண்களையின் ஐந்தில், இவைகளுக்கு மிகவும் தீற்றமான முத்தே வாய்க்கு இவாக வீழக்கக்கையும், விவை சதம் நி. கர்ப்பவாயுக்குளிகை!— இத பேண்களுக்கு மாசக்குள நூப் செக்குவ தட்டபோடாகமையாலுண்டாகும் வாயுமுதலி ய கேட்டைகளுக்கு உத்தமமான மதுத்த. தேகத்தையும், பலப்படுத்தம். விவை சதம் விடியைகளும் தரித் யா கிசேசனக் தளிகை!— இத பேடூபண்ணுவதற்கு யா தோகு சேகவியுமில்லாமல் சாப்பிடத்தக்கு. விவல சதம் கிகே

அ. அதல்போதனம்:— அத தனிகைக்கு அதமுறை பேறியா தம். சதம் டு.

ம். சதம் டு. தூணைகளுக்குச் சீமையிலிதுந்த வந்திதக்கும் பேரியு

ண்டைகள். சதப் எடு. சுகலிருத்திக் களாம்.—இது மெலிந்த ' துதினை உறுக்கு ஆத்தமமானது. சதம் எடு.

உவாட் அன் டேவி.

கொடேமை வைரம்!

தித்திலிவு கம்றம், கல்ல வெண்மைக்காதி, மாதோ த குறைதற்றமுமில்லாதது. முதற்தமான தடியுத் திற சிறுப்பு மன்றது. கீர்யான நோடி, கல்ல வட்டித்த வடி வஞானிறது. திதபோன்ற கோடி பாடுப்பாணத்தில் விடை த்த அகப்படுவது அரிது. இரண்டே காலேவணைக்காற் கி வழன்ளது. இதபோன்ற சோடி ம ச்த அகப்படுவது அரிது. இ∉ண்டு சூத்த மேதிப்பு. வீலை, குபா, 500.

15-5-96.

வாட் அண்டேல்.

விசேஷ விளம்பரம்.

யாழ்ப்பான வர்த்தகக்கத்தைகுருகர்த்த இகம்மா இது இவண்டாம் நம்பர் "இதுவாக" வீட்டிக் வநாபூத்திருத்தி நாகுப்புக்குவை பிலே பின்கரிய புத்தாய் அதிறித்த சா மான்கள் விற்பனவுக்காக வைக்கப்பட்டிருத்திக்ற நா புடைவைகள் (இங்கித்த உள்தனவைகள்) கடு "சியுதல்ய வழுத்த முண்நீத வரசனை வளுத்கள் கரைய்பகரிக்கங்க

காகைய வருத்துக்கள் தேறிமுதலிய தையற்சாமாகுகள் கெலிஸுத்தலிய தையற்சாமாகுகள் கேலிமைபுதுதலிய பாத்திவங்கள் இதும்புச்சாமாகுகள்

ு எமைகள் இவை முதலிய மற்றைச்சாமால்களும் விவை சகாயம். இவை முதலிய மற்றைச்சாமால்களும் விவை சகாயம்.

M. Vytilingam Managing Director.

விளம்பரம்.

தீத்தால் அறிவீப்பத மூளாய்து. எண்முகம் வயிரவது தன் என்படித்த எழுசீத்தாத வட்டியுறறியும் அதை சீரோக்த நாயுறதியும் நொத்தாரிசலிட்டியிற்குத் எழுச்தவ திபோது தவறிவீட்டது இதை எழுத்தவர்களுக்கு அதில அதறிவீப்பவர்களுக்கு குபாய் ஒன்று இதும் கொடுப்ப

த்தை ஆனி மு. க க. தொள்புவம் மு. இராமசாமி.

வயிரக்கற்கள்.

கடுக்கனுக்கேற்ற முதற்றமமான வயிரக்கற்கள் விவல

க்கீதக்கிறன. விவை, சோடு ஒன்ற தபாய் 100 தொடக்கம் குபாய் 250 வரையில் இருக்கிறது.

உலில்லியம்மேதர் 4 p 13

புத்தக விளம்பரம்.

காலத்*செ*ற்ற எமது தக்தையாராசிய மேஸ். கே. ஆர் ஆணைக்ட் ஆசிரியாருயற்றப்பட்ட பிக்குல் வகும் புஸ்த கெக்கடை வொருக நிதம்புவோர் எமக்க எழுதிப் பேற்றக்

			000	uno.	eur.	se out
I Sotessio .					0	15
2 வெல்வலயத்தாதி	100				0	10
3 கதாசங்கிலகம்					1 .	12
4 4135000000000	-		-		0	25
5 இல்லறு சொறையும்	. "			-	0	30
6 பாவலாக் சரித்திர நீட	inth		10		1	50
7 தமேய்க்குப்பணம்					0	50
பாற்சேலவு முறையே,	a mil	2.	2.5	-2.	2-10-2	2
, , , ,					T. Ar	

விளம்பரம்.

ெள்டிபாம்.

கள்கக் இல் அடி மி கல் உ சனிக்கீழமை பின்னே
மி நடம் கல் உ சனிக்கீழமை பின்னே
மி நடம் கணியளவில், பின்னுல் விபாக்காட்டிய் கணி மாழ்ப்பாணம் டின்றிக்கோட்டின் எடிறிம் இலக்க உரி மைத் சத்தவகாறனைட்ட சக்னிப்படியும் கட்டுக்கட் டன்பையுக்கும் அவருக்கையிகள் விறுக்க காணிவில் விபும். வாழ்ப்பாணம் இதுபாவை இறை கோமக்குளி கே. பம. நடிம் எல்டை கிறுக்கு தின்வைகைத்தனைய காணி வடக்கும் செர்தும் வயித்தீகபுகள் கேலிற்காகள் பெற்கு சக் திலிச்சமட்டுக்கையார் கோலிற்கள் பெற்கு சக் திலிச்சமட்டுக்கும் காணியில் மேற்குப் புறமாக உல் பலிப்புக்கும் கணியில் மேற்குப் புறமாக உல் பலிப்புக்கும் கணியில் மேற்குப்

\$4 Pa & 0 }

க. விதுசித்தப்பி வேட்தீசு மேஸ்தர்.

உதயதாரகை.

3 4 4 6 6 5 A 4 6 6 5 A

வித்தியாசங்கத்தவரின் வேற்றி. - The Ceylon நாயிதத்து மன்றை சிலகாலமாக அவர்கள் அடைடுத்த மணத்து சுரை மட்டிட்டியித்தார் மாத்திமுமே இதாகார்த்துக்

ந்து மாற்றி இருப்பூட்ட இயா குற்ற இரும்பூட்ட இயர் நாற்றித்தத் நாற்றுக் அதுப்பூட்டி அன்ன குற அந்த நாகுழியாற்றி அதன்றி அதை நகர்பிறி கரியா இரு இரு மூட்டு நாய் "அதன்று இரு நகர்கள் இருந்து குறியாகியாக இருக்கு இருக்கு இருக்கு இருந்து கரியாக இருக்கு இரு து பகுமாது புதிய வித்தியாகுக்கத்திக்கும் ஒர் புகழ்மாவை கையித்து ட்டுவது தேதியானா காரியமென்று கம்புசின் தேம். மார்க்கபேதும், காநிபோதம், கூறையியு பழங்களாற் பிரிக் கப்படாத ஒன்றி! த மனங்களூடனே திச கூகத்தவர் இ வணக்து சின்றத்தைல் எத்தமைப் பேர் ஆசீ! வாதத்தை எம் முகார் பெற்றிதக்கிரிகள்.

நூர்கள் கூற்றுகளை இதுவரையிற் சேர்க்கீராத விதாவ முத்தவையர்களும் இனி தேனுடன் சேர்க்கு இலங்கையி இன்ன பாடசாவை தருத்தன் அழைக்கை பெல்லைக் இன்றை பாடசாவை தருத்தன் அன்றக்கள் பெல்லைக் கீவிர்த்தி சேர்த்றத் முயற்சிசெய்வார்களை குல மிகவும் என்னமலினையும் வடுதி இடக்குட பத்திரக்களுக்கால கைய்கும் மூர்ப் பிக்க கண்டுமாகுமாக முயந்சிடுசெய்வார்களாகுல் மிகவும் கண்மைவிகையும் இடி இட்கது. பத்திரக்கறுக்காக கைக்கப்பிடும் பிட்சைகளை கடத்திம்படியும் இச் சுக்கத் தாரிற் சிலலைப்பேறும் இதரிந்த ஆரசாட்சிப் பிட்சாகதடுள் திகணக்கடுவண்டு மென்ற தோதியிச் கதில்பூக்குதிர போவத் தோற்றகிறது. "காற்றடிக்கும்போதே தூற்று வேண்குமாதலாவ் இச்சங்கத்துகர்கள் இதபோக்ற நன் கைக்கையிடியுற்க்கொள்ளும்படி. இப்போதே முயற்சி செய்வார்களாக.

யாம்ப்பாணம்

ஆட்கள். - Personal. - கண்டிப்பசிரக்க வேலைப்ப குட்டுக்கி. Personal.—கண்டிப்புக்கிக் வேடைப்ப தியின் சிரேஷட் வேசையித்த்கும் மேஸ். சிஸ்வைப்ப ல முகாக்திலம் '(Mr. A. Tilliampalam) சில வாகிக காகத் தமது வாசஸ்தானமால்ய கவாலியில் வக்கிதந்த மறுபடியும் தமது உத்தியோக ஸ்தானத்தக்குத் திரும்பிவி ட்டார்.

கொழுட்டுக்குக்குகவறிதுத் மேஸ். அத்வ. சேருசீமாகம

(Mr. Adv Senathiraja) இப்போத தமது பாரியாவோழு மானிப்பாய் வைத்தியசாவைக்குச் சமீபமாக வரசம்பண் ணுகின்குர்

ணுக்கூதா. மக் தோரில் உடக்கும் ஒர் வழக்கில் வெளிப்படும் போ தட்டு மெஸ். அத்து. காகலில்கமும் மேஸ். பிறக்தர் காசிப் பின் ஊரையும் அவ்விடஞ்சென்றிகுக்சிகுர்கள்.

மெஸ். கத்றவேற்பிள்ளே. — Mr. Katheravat. பேலை. சத்ரவேற்பூள்ளை. — Mr. Kaiheraval. pilloi. — ஊர்க்கழ்றை இதனாகிய இவர் சீவ்வடிடாக் தீத்தேர் இடைப்புறவார் என்ற பலர் பேசீத்கேர்க்குக் குர்க்க். காரியம் மேட்ப்படுமாகுல் அவகுடைய இடம் மேடை நம்புவுக்கு அட்படுமேன்பது அனேவர் சுத்து.
மேல். காசீச்சேட்டி. — Mr. Casie Chety. — உத்துவடுற்றுக் கொழுய்புக்குப் போயிதுத்த இவர் தீதியிவர்த் கழை உடமைகளை ஒப்புக்கோண்டார்.

டாக்துர் வல்லடேறில். — Dr. L. A. Valladaris, — வர்படுக்கும் குற்ப்பாகைக் குற்பாக்குக்க கண்டவர்.

சொல்லப்படல் டிவை.
போவிட்ட புரும் என்றும் தறிச்சியிலிதர்த மாகி
கள் மாவிட்ட புரும் என்றும் தறிச்சியிலிதர்த மாகி
கள் மாட்டுச்சாணி முதலியவற்றைப் பிறவிடக்களினிக்குமாகி
கள் காட்டுச்சாணி முதலியவற்றைப் பிறவிடக்களினிக்குமாகி
களை இசிசே கொண்டுபோகப்படாதேன்றம் இல்லாற செய்யவேண்டுவத தவசமானல் அரசாட்சியாரின் உக தவைபெற்று செய்யவேண்டுமைக்கும் கட்டும் கணத கறைப் பிறு செய்யவேண்டு இமைக்கும் கட்டும் கணத கறைப் வினப்பரத் செய்திச்சிக்குர். அர்பெடுது கூக்கு மாட்டுகேய் பல பி தேத்தவே விளம்பரத்சேய்த கியா யட்டுகேய் பல பி தேத்தவே விளம்பரத்சேய்த கியா யம்போறம்

லியாயார சமுதாயம். — The J. 2 Corporation, மாழ்ப்பாண வியாயாரசருரையம் கைகள் மிறு த்கி சமி இவக்க சட்டத்திக்கழும் சட்டபரில் வைகள் விறு த்கி சமி இவக்க சட்டத்திக்கழும் சட்டபரில் வைகையையில் தோகியில் குருக்கிய விறு இதன் வையில் இருந்தத்த மேற்பட்ட பக்குகள் எடுக்கப்பட்டிருக்கிறன. சீச்சம் பாக இதன்கள் இதியக்கள் தொடக்கப்பெறும் இதன் விறுக்கு விணக்குக்குற் இதன் விறுக்கு விறுக்கும் தோகியில் இதன் கருக்கிய கிறுக்கும் விறுக்கும் இதன் கருக்கிய கிறுக்கும் இதன் கருக்கும் இதன் கருக்கும் இதன் கருக்கும் இதன் கருக்கும் கிறுக்கும் இதன் கருக்கும் கருக்கும் இதன் கருக்கும் இதன் கருக்கும் இதன் கருக்கும் க வியாபார சமுதாயம்.—The J. 3 Corporation.-

நம் பிகளைக்கோள் கான்கு வநிருக்கின்றது. மலித்தாளாயம். — Cheng Arnek. — பழையுகு எர யக்குதேகைகாழ்துடைய காகம் ஆனியாதத்தே இரு குரு த்தபோனமையான அரதுமாதுக்கடைசிவாருத்தே கிற யாழித்த காமாயம் வேத மற்றாக்கிறவப்பட்டது. கிற யாழித்த காமாயம் வேத மற்றாக்கிறவப்பட்டது. கிற மாழித்த காமாயம் விறுக்கில் இருக்க டன்றபாகிறமாக விறை பட்டட்டையுள்ளத். அருக்கி பெதுக்குதாகையாகக் சோன்வ னவு தேய்தாள்கள்.

டாக்தர் தோண்கில். - Dr. H. Thornhill - தமத டோத்தி தேரின்கில். — Dr. H. Thornhill — தமது பூத்திரில்ல் விலாகம்முடிக்க உடனே டோக்திர் உபல தம அடிக்ம இத்தியோகள்து மையகிய இழுத்தினையுரி நோக்கிர் செல்ல வடமாக வைத்தின் செல்வளனியல் சர்த்துகப் பூத்தாக சியமாக செய்றும் டாக்கிர் தோக்கில் தாது கட மைக்களைச் செவ்கூன் கடாத்திவத்தின்றன. இவர் வளுரி பேழிக்காய் முதன்றம் கொக்களையைபுறி விசுவை, அறிவை உடையைவதுத்திய குளக்கிய இருக்கு என்றும் தவை முயற்கியுக டயம் சென்றம் விளைத்திய கிலக்கியில் என்றும் தவை முயற்கியுக டயம் சென்றம் விளைத்திக்குகில்.

குபறுக்கு உய்வளிகைதும் கொக்குள்கும். விவிகியம்— Marringe,— 78த் நி உத் திகதி மாணி ப்பாவி?வ ஓர் வதவை கிதழ்\$தது. மணவான சிவ மாகக்களுக்குமுக்குன் இறந்தபோன மெல். பீனல் பேச் உபாத்தியாரின் இரண்டாம் புதவ்வதும் கோழு பூரே அபாதவிதிப்பகுதியி⊹ஸ் வேவையாலி உப்பலதமான செல்ல. அப்பது இதப்பது செல் இவண்கையாற்போகு நாகை இல்லி. அ. கொக்கமைட் மணை அடு இமைற், கொடு கே கொற்ற கு எடுப்பாரின் மூற்கும் நிற்கு மற்கள் கறைவூற்கும். இதன்றார். — Our Agent. — எமேத ஏசன்றர் இக்கு மூ கை யள்விற் நமத் ஈற்குட்டத்தாற் நிகுக்கி மாழ்ப்பா கூக் இரிக்தார்.

இலங்கை.

பிறக்கர்மார் பரீட்சை-- Proctors' Examination. பழக்கும்படி படமை — Process உள்ளாளாக. பூறக்கிச்சாரக வரவிதுப்புவோள்கு பூரக்டாக்கையை உடத்துப்படி இலாசாக்க கல்லூரிக்கைப் சேர்க்கு சீ. பீ. இத் கோலஸ். வீ. ஏ எச்பதத் வீத்தியாதாள்ச்பாரிய மேலை. ஏ. வக்கையிலன்பேர்க்கும் இபுமிக்கப்பட்டிரைக்கிறோக்கு.

ஏ. வக்கலிலக்பேர்க்கும் நிபுமிக்கப்பட்டிருக்குரிகள், கோர்க் ஒப்படித்தம், — The Crach Service,— ககை ம் ஹெ தொடக்கி ஐந்தவதடக்களுக்கு இவல்கை ஏசாட்சியரி மத்திய தேட்டுக் கோச்சு ஒப்பத்தத்தைப் புதிதாகக் கொகேத்கும்புடி விளம்பவத்தேய்ச்சுக்கிகள், அயாத பரிட்டை — Railway Examination — கோழம்பிலே கடக்க இப்பரிட்கைக்கு ஏறக்குறைய முன் னூற்ற கார்பதுபேரி சென்னுக்கை,

இரேகுத்தவேவர். — Mr. Moysey.—உத்தர்வுபெற்

ஆனேவேட்டை .. - Elephant Kraal. - தகுகாக விவே தேராதிபதியின் விறேதர்துக்காக ஆவனிவட்டை பொன்று கடத்தம்படியிச்சுக்கள்கடைபேறசின்றன

பொன்று கடத்தப்படிபியம்த்தனக்கள்கடை பெறுக்கிறன கொழுப்பு வண் ணூர்.— The Culombo Dhobies புத்தாக நீதுக்கப்பட்ட சட்டத்தத்த வீரோதமாகக் கொ மூப்பு வடு ஹைர் தோர்தியித்த ஒரி விணைப்பானுப்ப அவர் கியாயப்பியமானத்தை கிவலதிறந்தவு ஒரு என்கட மையாவிதக்க அதை யான் கிலாகிப்பது கிக்கைய்? பிற மானாத்துத்தத் கீழ்ப்படியவேண்டுமேண்பத்த காண் சோஸ் அம் புத்தீமதி எது கதித்தப்பட மறுகுமாழி அனுப்பி ஒரி-கத்கூடுக்கை வக்கை ஹூர் சீலர் பியமாணப்படி பதிவுசெய் யப்பட்டு கீத்துக்க் யப்பட்டி சுக்கிதர்கள். மேஸ். திருநாவிற்கரசு.— Mc

பேடை, தீருகவிற்கரக — Mr. Adv. Thironavil. கோலப.— தீஸ்க்கை வைத்தியிக்குநித்திலே வெது புகழ் படைத்தவான டாச்தர் ஜெச்வுட் என்பவரின் சிரேட்ட புத்திர்க்கும் பேற்றவக்கும் நடிக்கு கொண்ட அத்தவக்கும் கிகறவேற்றப்பட்ட விடைய வெது தடம்பலமாக கடத்த பட்டது. கோப்பின்றதன் மேற்றிர் விடியலமாக கடத்த பட்டது. கோப்பின்றதன் மேற்றிர் விடியலமாக கடத்த குக்கர் குழும் விதுத்தந்தினர்கள் அகேகர் குழும் விதுத்தந்தினர்கள் Adv. Thirmanic

து இகள் குழும் விதித்தத்திறைகள். தற்கேளில். — Suicidp,— உண்டியில் தோட்டத்து கையாகதேதைவில் மகள் மிஸ் டோறு கூறும் (Miss Dora "Wright) என்னும் பெயதுடையவள் சென்ற மு" படு கெய யாவூற் கண்டி கொலித்தன் பிழ்ந்து ததையிலை மாய்த் தான். மீழ முன்பு உண்டி ஆஸ்ச்றிக இதவாகுதிய சுறம் தனையித்தித்தால் பயகிகாக யாத்திக்காரசெய்ய எத்தனித்தி ஓர் சிறதாக ஒரி கடிதம் கீரித்தித்தான. தண்டுமேதுமே துற் சோடலை செய்த காரணமேன்று மாணவினக்கம் கடத் த்தேர் தீர்ப்புச்செய்தார்

தேதை நாப்பு செத்ததா. மேஸ். சிருப்பு இரம்விங்கம். — Mr. Ruma-lingan's மேலட் அப்பற்கோட்டார் இவருடைய வழக்கை மற்படி. விளக்கவேக் குமெக்கு கெழும்பு ஒன்திறிக் கோட்டுத்து கட்டவை அனுப்பியித்திறர்.

பிற தேசம்.

வேனிசுவேலா — Venezurla.—தமக்கும் புவினிகூடுவையா — Yengzon A. — தமித்தம் இக்கூ ரைவார்க்கும் வடக்குவா தந்தைக்கீடமான ஏல் வணிக்கத்திலே வெணிக்கிவேலா காட்டுப்போரிவீறர் செக்று அக்கூடிலை அன்னைச்சாரர்க் சஞ்நீர் க்கேவாத் தட்டகைந்படுத்தின நாமையால் இதுபத்தியார்க்கும் கூடில் திரிக்று நாக் இக்க நிக்து. அடக் லாயதுரை மேயால், அரிக்கும் (Mr. Hurri-50n) என்பவணம் வேணிக்கிவவர் நாட்டருர் குதியாககின் 80n) என்பவணா வெளிகைவெறை நொட்டார் வகியோக்கின வையோல் அவரை விடுதைவலிகுப்ப வெளிகுவலோ இருக் சீயத்து கூடை ஏவெரிபடி அடிக்கீவேய ஸ்தை குபைதியான சர் தேவியன் போன்ஸு வோட் என்பவர் அமரிக்க இருத்சியத் தோலார் கேட்ச இவர்கள் கேன்ஷிப்படி ஈற்றிலே மேஸ். அரிசன் விடுதவம்பெற்குர்.

எகீப்து — Egypt. எசீப்து — Egypt. ஐரோப்பிய நோசாங்கக்களின் லாக்கடி எகிப்து சேசத்தின் பா மூர்படை மற்றுக்கொள் வதன்றி இக்கிலாதை மோந்ச்மும் முழுபபொறுப்-வையும் எ மீத்தித்பது தகாதென்று குஷியர் தலரை குறுகிறதாகத் செய்ரி வதிறது. இதற்கு அக்கிலோ சீக்கய் என் சோ ஸ்லுமோ, சீர்பார்த்சிதக்கிலதோரு.

வர்த்தமான சங்கிரகம்

நாநாசங்கதி. — Miscellaneous. — குஷீய சக்சமவித் நி செத்தண்மாரி என்னும் போகத்தாற் பீடிச்சுப்பட்டிகுக்

கைஞா. கேஸ். சீசிக் தேட்டு கைபவர் தேசு ஆபிரிக்க கோம் பெளியீக கோரியகர்த்தத்தவத்தினிக்று ஸிவசிவிட்டார். சீகு முக்திரயாகிய வலக்கசுக் எகியவல்பி பிலுமார்க் தப்படிஷம் சுத்தீத்த இலுகுழிக்குள் கேறமாகக் சம்பாக≽

ண செய்தார்கள். சீணச் சக்கமவர்த்தியின் தாயார் பர?வாகப்பிராப்சி

சன்ச் சகாவு இந்பாக நாயாக பாரைகப்பாபது பாகுர். புதிய பார்சிய அரசகாக் கொக்றும்படி, எத்தனித்த நிர் சண்டாள் கூறைகதியாக்கப்பட்டின். புறைந்சிய புளிமேற்தில் மடக்காஸ்கர் தீதைவுப் பிரா ந்சியரின் ஆஞ்சு நுத்தட்பித்தப்படி. கொணர்க்க பிர மாணம் சீத்தியடைக்குது. கனோடுத்தத்தி≩ல் தன்னிஷ்ட கட்சியார் மேலாட் —ம் பேற்றுமையால் அவர்களின் சிலேஷேடமான மேலாரி யர் என்னும் நர் பிராஞ்சிய பிருகிதியே பிரதம மக்நிர் யாதூர்.

இறந்த மவுன்வியின் சு?காதாரிலாய ஆதனைடைசெய்யலாம் எஸ்ற சாரங்கொண்ட பிரமானும் அங்சிலோய பானிழும் நிழைன்ன பிரபுக்கள் சேவையிலே இரண்டாமமுறை வாசிக் திருள்ள பெடிகள் கப்பட்டாபிற்ற. ஆர்மீனியாவிலே தகுக்கர்கள் மறபடியும் கலகம் வி கைத்தச் சீல்கை வலகத்செய்தார்கள். சீயுபா தீவுக்கு ஒரிலட்சம் போர்விலை கணப்பும்படி. ஸ்பானிய இரசாட்சியார் தீர்மானித்திகுக்கிகுர்கள். பிரத்சிதிகள் சமையிலே கோண்டுவைப்பட்ட வித்திபா

சட்டம் எதிர்க்கட்சியாரிக் முட்பு சமான விரோதகாசணத் ால் அரசுடுக்கியாராற் காகேஸிடிப்பட்டது. வலக்கருக் மக்திரி இப்பேயத இக்கிலந்தைக்குப் போயி 明花形面市

3 10 3 10

சபை கயதாபரிப்புக்குவரச் செய்யவேண்டிய மாதிரி.

(am ம் சம்சியைத் தொடர்பு.)

(கா ம் சிக்கிலையத் தொடர்பு)
நை தப்பலிலிக்கத் சிலர் வள்ள மோட்டி வக்த கேலாயிற் கட்டிக்குகையையான சேமாக்க ஐக்குப்போய்வாக் தரியன் மறைந்தாகு. அசிகலிதுளிதுப் பிறுக் கட்படியத்தப்புப் சில்கார்த கட்டலிற்க்காத வள் எத்தைச் கொண்டுபோக இருமுற்றுக் தெண்டி கீதிம் காய் க்கவிக்கல். விடிக்துடுத் தக்கள் புத்தியின்றி சிரத்தைச் கண்டனர். இதைப்போசுத்தான் யாறுப்பாளுக்கமையார் பாடித்கின்றது. விசேகுமாகிய துகையாகத்றைத் சணப யார் கிணக்கலில் வல. சம்பளத்திலே, வெளைக்கையை யிலே, தேன்வதை, மா, பினர, கத்தரி, மினகாய். முதலிய வைகளில்ல, வட்டிப்பணத்தி இலை, வியாபாருதியேல் தெரு தோயோக்கும் வடிக்கும் வணிக்கும். பிரல் இதன்னன. மா. இலர் கத்தில், வேளாண்ணம் பிலே, இதன்னை, மா. இலர் கத்தி, மிளகாய், முதலிப வைகளிலே, வட்டிப்பணத்கி லே. வியப்பாத்திலே வெடிறத்து வைகளிலே, வட்டிப்பணத்கி லே. வியப்பாத்திலே வெடிறத்து விளக்கும் கொட்டாற்கு விளக்கும் கக்கள் வதுமானத்திற் சிவம்பையிக் கேடை மித்துல் மிக்கரும் காணவைக். மாணிப்பாயிக் கணப்தில் கிறக்கும் விக்கரும் காணவைக். மாணிப்பாயிக் கணப்தில் விக்கரும் கணமைக்கியாயிக் கொடுத்தின்றேல் பண மக்கப்பட்டுத் தட்டிக்கபைகளுக்குக் கொடுத்தத்திலை பண மக்கப்பட்டுத் தட்டிக்கபைகளுக்குக் கொடுத்தத்திலை பண மக்கப்பட்டுத் தட்டிக்கபைகளுக்குக் கொடுத்தத்தேல் மணப்றியில் வெளியிக்கரில் இதைத்த ஒன்று மண்டியிக்குரில் கிறக்கும் கிறக்குரில் கிறக்குரில் மடிறக்கு விக்கரில் போரும் வணத்கிறதும் கிறக்கரில் பிறக்கும் கிறக்கும் கிறக்கியிக்கியிக்கியிக்குரில் கிறக்கியிக ளவாமார்

வழத்தகளார், வியு பாரிமார், துணியார் சீலாரத்தலி குக் சீதிக்கோ. இந்து செலிசேலு சரேந்தனை பெயதுடையை பே சீதிக்கோ. இந்து செலிசேலு சரேந்தனை பெயதுடையே பே கூசியிருந்த தைபபக்க கொடுக்கப்பண்ணியிருக்கின்ற கூர். இத்துகளை ஸ்கோத்திரப்பலியாலேப்படியேன்ற கேட்கும்டத்த 5, 10, 15, 20, 25 வெண்று தொகை சோ கலிச் சச்தோஷ் கொடிடிகின்றனர். அப்படி அதவது சக்தோஷ்க்தான். ஆலினுந்தாரியாய்க் கோடுத்தால் இவ வளவு வத்தெக்கும் அழிப்புரைந்தில் பேசார்கள். ஒது வகை சத்தித்திப்பாராயின் அவர்கள் கருமானத்தை சிலைபரத் கைத்தித்திப்பாராயின் அவர்கள் கருமானத்தை சிலைபரத் தை தறித்த அதிலேகொடு சீதிமேக்காடுகள்றவுவார் 2, 3, 4, 5 மாசக்கணுக்காய் அவர்கள் சிலியத்தை அறி யாமலிசுத்தால் இப்படித் தொகை சொர்விதெப்படிரேமு.

இது மாத்திரமல்லப் பலமுறையுள் சடையானரச் சக்சி

யாதகாரியக்காணே

விது கார்களுள்ள இது கால் பலமுறையுடு சடையாக எச் சத்தி த்தவர்கள் திது காத்தையில் பலமுறையுடு கொடிக்க இசையாக கேரிக்கவும் பதித்திற் நேறவுமே தவர்களே தசம்பாகக் கோடுக்கவும் பதித்திற் நேறவுமே தவர்கள் சேய்வதிலிருவகை கணமை பயக்கு மன்றது.
இதன்று கனிக்ஷக்சி தமற் சணையின் பெரியமனுவ, கிடம் பேசர்வு தமதாகன செயித்திதக்கக் சிசியோரிட்டு சேன்ற சி கொடுக்கு ததமம் போதாது 25, 50, 75 சதக் கடவேழகப்போ! மேல். இன்றுவெல்லாம் அதிதல் கோடுக்கிறுவன்ற போகிறனதும் பலமுறையுர் கண்டி திதிதல் கோடுக்கிறுவன்ற போகிறனதும் பலமுறையுர் கண்டிக்கு நக்கிற்கு பொகிறனத்து பேண்டுகள்றது. அதிதயின் மனுவது திதிதன் மையும் பாறித்து மேகிக்கிறின்ற மேறு கிதிகள் கிடிய மனுவதும் கிகிகாடுக்க கேண்டும் மேறு சிதிதவிக்கிறவேன்ற மேறு சிதிதவிக்கிறவேன்றது. கிகிகாவிக்கும் மறையும் பாறிக்கு கிகிகாவிக்கும் மறையும் கிகிறவிக்கும் கண்டுக்கிறவரும் மறையுக்கும் கிகிறவிக்கும் கிகிறக்கும் கிகிறவிக்கும் கிகிறைக்கும் கிகிறக்கும் கிகிறக்கும் கிகிறக்கும் கிகிறக்கும் கிகிறக்கும் கிகிறக்கும் க ர் தீதபுதிப்புப்படியை நமது சென்வுக்கேஸ்லாம் போயி ஸ்டிமே. அப்போதானுதி தீரியவதை கெண்டுமே பெண் நா பார்து கேபிய மனுடித்தான் பேசார்கள். பேபடிக் கேய்வோர் கிறைகோக்போற் நப்பளதை வைத்தப் போதன்.. சீழியவர் என் ஆவர்களிடத் கூரியல் காக்கு கீறதில் வைபென்று கேட்பின் 99 நீராவமுற் சொல்லிக் களைவித்துக்கொண்டு மணைக்காட்சித்த விமோதமாய்ப் போ சீதரிகள் இதவதை மணைக்காட்சித்த விமோதமாய்ப் போ சீதரிகள் இதவத் கரியண்று.

III. பிற் சுத்திரியானாக் கவலையின்றாய் டிடத்தல்.
பெற்றூர் பொதுப்படத் தங்கள் மகாணைப்பரிக்கிறும் காபி
ரியேல் மிகாவேல் சுதலிய இரதவைக் தறைவாய் என் ணுசிரூர்களேக்ற சோக்குறும் வழுவாகாது. அவ்வள வாய் மர்க்கிறிகள். உண்றை மிகும்மத்திலைப்படி பக் தீ விஷாத்திலைப்படி பென்ற பிறரிடம் விராரித்தறிறே தீக்கை. தங்கள் செயக்கட்டத்திற்கு அவவரித்திதிர போனுற் போதம், அதுவேயிகத்தத்திற்கு கடையானமே வரிகைக்குருகள். அலமத்திலைப்படிப்பட்டோதுடன் எப் படிப்பட்ட பேக்ககளேன்றும் எப்படிப்பட்டோதுடன் எப் படிப்பட்ட பேக்ககளேன்றும் எப்படிப்பட்டோதுடன் எப் படிப்பட்ட பேக்ககணேற்றும் எப்படிப்பட்டோதுடன் எப் படிப்பட்ட பேக்ககணேற்றும் எப்படிப்பட்டோதுடன் எப் படிப்பட்ட பேக்ககணேற்றும் எப்படிப்பட்டுக்கும் அறிவுள்ள போக்கிறப்பா அழியர்கள் கடில்றோல்வல. இக்கவடை பினத்தாவக்களையுக் கலைத்திலைக்கை. இக்கவடை இருவருக்குன்றன் திக்க தலைம் அகைச மில்லை. இப்பா இதுக்கிறவர்கள் காலம் போகப் பீற்க க்கியர் கங்காதுக்குறி கணியருக்கின் என்பதே. கிறைவரியமாற கையமாரி வித்களிலே முறைமையானகே கிக்கியர் கங்காதுக்கும் குண்டியருக்கிறன் கிறுவியியாற கடையாரிக்கும் குண்டுக்கில்கள் கிறுக்களைக்கையையியேயருக்கும் சொல்றுக்கிலை குத்துப்போதும், போல், குராட்டம், விபரசாற்ற செய்சிறவர்களுக்கும் நோக்குறைக்குமைக்கும் விடியருக்கைக்கிலை வருக்கும் கோல்லுவர். காகியம்ப்படி தேர்ப்பதினைக் விலையாக்கும் கொல்லுடம் காகியம்ப்படி இதும்பதினைக் வுகையும் கேக்குற்குர்க் காகியம்ப்படி கேட்க உருக்குர்க்குறைக்குட்குற்குருக்குர்க்குற்கும் செல்லுவரிக்க காகியம்ப்படி இது சேல்வமன கடப்பதடனின் நடிப்பட்டு காகத்திற்கும் பெறுகத்தைக்கைக்குரின்றதுக்கும் கொல்லுக்கு இது தேப்பில்லை இருக்குற்கு குடியருக்குற்கு மாகிக்கிற்கு கைப்படிக்கிற்குர்கள் கடியக்குற்கு கடியருக்குற்கும் கைப்படிக்கிற்குர்கள் கடியக்குற்குர்க்குற்கும் கைப்படுக்குற்குருக்குற்குருக்குருக்குற்குருக்குருக்குற்குருக்குற்கள் கடியக்குற்குருக்குற்குருக்குற்கள் கடியக்குற்குருக்குற்குருக்குறைக்குற்குர்க்குற்குற்குருக்குற்குற்குருக்குற்குருக்குற்குரைக்குற்குருக்குற்குர்க்குற்குருக்குற்குற்குருக்குற்குருக்குற்குருக்கிறைக்குறைக்குறைக்குறைக்குறைக்குறைக்குறைக்குறைக்குறைக்குற்குருக்குறைக்குறைக்குறைக்குற்குற்குறுக்குறுக்குறைக்குறைக்குறைக்குறைக்குறைக்குற்குற்குற்குறிக்குற்குருக்குற்குற்குருக்குற்குற்குருக்குற்க

மாண சங்ககி

மரணைக்கத்.

தற்காலம் புரேல ப்படியை பக்சியைப்பளி டிஸ்திறக் மினியமாயிருக்கும் (Mr. G. S. Montaumur) அவர்களின் அரிப் பிரியகாயகியக்கிற குறைக்கும் இரைக்கிறமை பகல் ஒரு மணியளவில் இய் மதியக்கையில் குறியக்கிறமை பகல் ஒரு மணியளவில் இய் மகப்பிற்றுக் பெணிக்கிறமை பகல் நார் குறியக்கிறமை பகல் பிரியக்கிய மகப்பேற்றுக்கையில் மகப்பேற்றுக்கு டின் கேறிய சரியக்கிறம் மகப்பிற மணியமையித்தே காலத்சேகற்ற மாதக் மணியக்கிறிய கியக்கிறம் சேத்தாவல் மணியத்தின் சிரேவர்க்கிறம் கியக்கிறம் கிறியக்கிற கிறியக்கிறியக்கிறியக்கிற கிற

படு டும் மற்றவர்களோடுக் கடி காகும் புகம்புக்கும்.
உடிக்கு க்கியக்கம் கலிகேர்க் கிறையர்களும்.
கக்கிறக்கம் அவிக்கண் மேத்கணி மீரிமோதன் விருப்பிகள் கிறிக்கப்பட்டத் வேறத் அகக்கினக் Rvy Mr.
கிகிறக்கப்பட்டத் வேறத் அகக்கினக் Rvy Mr.
கிறு என்படிக் அருக்கும் மேறத்கிற கிறிக்கு Rev, Wr.
கிறு என்படிக் கடிக்கும்! அகக்கிறக்கி கேரிவின் திறிக்கு Rev, Wr.
மீரி பிரியு என்படிக் கடிக்கியில் கேரிக்கிற கிறையர்கிற கடிக்கியின் கோளிக்கட்டிய மீரியோக்கிறமாகப் பாலிக்கப்படுகியத்து. கிறைக்கிறக்கிற கோளி இயர்கள் கிறியரு மான்படுகியத்து. கிறைக்கிறக்கிற கோளி இயர்கள் கிறியரு கிறியரு கிறியரு கேரிக்கிறக்கிற கோக்கிற குறியர்கிய குறியர்கிய கிறியர்கிய கேரிக்கிறக்கிய கோக்கும் மற்ப காக்கிற கிறியரைக்கிற கேரிக்கிற கிறியர்கள் கிறியர்கள் கிறியர்கள் திறியர்கள் கிறியர்கள் கிறி என்பவராற் பீரிவே, கைடபக்கலைப்பட்டு இப்போழும் ஆதி வேடுவே துராதவனை உடத்தப்பட்டு வதிக்குறை. சமைவைய கூசிர்க்குவிக்குழ், கூறாற்தவர்களின் பின்வனா தழி மார் க்க அனுகாரிக்குமைய் துராதவைக்கு அந்தப்போற்றவர்கள் மொத்து மோத்துறையு 150 பேர். இவர்களில் ஏறக்கு இரைய இரோப்பூயர் 50, யாழ்ப்பாணத்தவர்கள் 10, இத் தீயர் 60 சீனர் 30. துடுக்கண ஒப்போன்பதாட்களிலும் கீனத்திறும் நடத்தபரம். இதை மிசிபோனுக்கு சீழிழுந்த சீனத்திறும் நடத்தபரம். இதை மிசிபோனுக்குச் சேரிந்த தாய் ஓரி கதுவிகள் கொடை இக்கிலிவு வீத்தியாசாடிவை முன்றி. அதிற் கங்கிசந்தரில் மாணுக்கி ஏறக்குறைய 80 பேர். இத்தவிக்கினை பின்களை கவிசேவுக் கூறப்படுக்குறது. பிரதாகுமாம் வத்திக்கா சா குறைவிடத்தில் நம்வதாட்சனிற் சிலர்வேவாகளில் தார தறைவிடத்தில் நம்வதாட்சனிற் சிலர்வேவாகளில் இபர நம் மந்தும்வேவளகளில் மேற்கோல்லிப உபத்தி யோமாலும் பிறர்களுக்கியப்படிய வதிக்றது. இந்த மிறியோஸ் நிறந்தியம் இன்றதர்கள் தரிவாறமும். உட அத்தின் பலிடம்களிலும்(நிற வந்திக்கிறக்கிற வர்களுக்கோம் அறதலுமாய் இதிக்கிறத்திற நீறின் இ வர்களுக்கோம் அறதலுமாய் இதிக்கிறது.

是由面面的 Inch 8-6-96

₩ 4 12 # do

EXCLISH EDUCATION

A deputation from the Educational Associa-tion consisting of the Bishop of Colombo, Father Wilkinson, and several other prominent Mana-Wilkinson, and several other prominent Managers of schools were accorded an interview with the Governor on Friday the 26th ult. which may be said to have been very satisfactory. His Excellency was necompanied by Mr. Cull the Director of Public Instruction. Opportunity was given for members of the Deputation to state their views frankly and freely, His Excellency listening patiently to the end. The Bishop led off speaking of the hasty legislation in regard to English schools and the drastic measures introduced. Father Wilkinson took up the financial aspect of the question, showing measures introduced. Father Wilkinson tooks up the financial aspect of the question, showing that the hepartment had not been at all generous in fixing the rates of grant payable under the new scheme. Rev. Mr. Moscrop referred to the clauses anent certificates and pled for some modifications. Revs. Mr. Beven and Highfield touched on the question of compulsory fees and free scholars. In fact the whole subject of English education received a very thorough ventilation

ins tentation received every thorough terms.

In reply, His Excellency acknowledged that the Govt. rested under great obligations to the Managers of grant-in-aid schools and therefore he considered it his duty to listen most patiently to any representations they had to make and even to some extent to yield to their wishes in regard to education. The object of revising the Code was to improve the teaching in schools. He thought Government had a right to increase fees if it could do so without unduly interfering with the management of the schools. But his Excellency added, "For myself I think it is a pity before changes of this sort are introduced, that there should not be free communication between the Government and the educational

pity before changes of this sort are introduced, that there should not be free communication between the Government and the educational authorities in the island. Since the formation of the Educational Association we have the means of being in touch with the educational leaders, and I can assure you that we shall try to make that touch as real and as near as possible."

Nothing that His Excellency said was more encouraging than his remarks about the Educational Association. If in future before any changes are made in the Code the Managore through the Educational Association are to be consulted, as to the proposed changes, I will give them an opportunity to exceed their opinions before these because law. This is a great point gained and the hearty thanks of all the Managores in the Island are due His Excellency for securing this favor. We hope His Excellency for securing this favor. We hope His Excellency for securing the favor. We hope an opinional for the space of 5 years. This will give Managors a chance to thoroughly test the working of a Code, and must inevitably result in carefully thought out and wise modifications of such clauses as need to be changed at the expiration of the 5 years. We quote again from the Observer from its very full report of the Governor's reply:—

"As regarde the memorial which has been presented nor's reply :-

Observer from its very full report of the Governor's reply:

"As regards the memorial which has been presented to me, it has been very carefully studied by myself and my colleagues. I am now prepared to indicate the lines on which I am prepared to make. You will understand this is not a thus suswer,
First of all, as regards the maximum fee. I have already been, convinced by arguments and conversations I have had on his subject that it would be undesirable to impose that maximum fee in these days of free education. I quite agree with the Bishop that it is desirable to increase and not diminish the means for acquiring as English education, at the disposal of the natives of this Island and especially of the poorer classes. Therefore I am quite prepared to withdraw that clause. The next question is the certification of teachers. I understand the first concession asked for is that all members of religious teaching orders should be exempt. To that I am prepared to agree. That Colleges such as undergo the same tests in higher education as the Government institution where there are no each restrictions be exempt. To that alm prepared to agree. Office Colleges with have to be defined, and that definition will be prepared by my friend the Director of Public Instruction, in emigration with the leaders of the educational movement. New teachers appointed after last January 1898 shall require a certificate. In the case of existing teachers the corflicate shall dust from let January 1893 and schools where all teachers are not certificated after that date will not enjoy the enhanced fees but will continue to earn the fees as at present. Teachers who have taught for five years and who have obtained from the Director of Public Instruction accriticate that they have taught for five years and who have obtained from the Director of Public Instruction accriticate that they have taught for five years and who have obtained from the Director of Public Instruction accriticate that they have taught for five years and who have obtained fr

These concessions are sufficiently clear to be understood, and we swait with im-

patience official action on the part of the Director of Public Instruction. We hope the Board of Examiners to be formed will be the first step towards the establishment of a Ceylon Uni-

As to Girls schools His Excellency said that it would be very undesirable to interfere with any movement for improving them, and if their inclusion was to have the effect of crippling this work he should extremely regret it. This is too inclusion was to have the effect of cripping this work he should extremely regret it. This is too vague for us to draw any hope from. It seems to us that Managers are hardly awake to the question of English in our Boarding schools, but of that we propose to speak in a future issue. We congratulate all concerned in the victory obtained by the Ceylon Educational Association in regard to English schools. To recapitulate briefly.

briefly,

1. There are to be two classes of English

1. There are to be two classes of english schools. i. e. those receiving larger grants where certificated teachers are employed, and those recertificated teachers are employed, and mose re-ceiving present rate of grants where teachers need not for the present be certificated. 2 Teachers having taught 5 consecutive years to the satisfaction of the Department will

years to the satisfaction of the Department will receive service certificates.

3. All members of religious teaching orders are to be exempt. We confess to not understanding just what this means.

4. In schools receiving the larger grants every teacher appointed after January 1st, 1898 must oc certificated, while 'existing teachers must obtain some sort of certificate before Jan. 1st 1899-5. The clause relating to minimum fees is to be withdrawn.

5. The clause relating to minimum fees is to be withdrawn. These we think are the principal concessions made, and for which we most heartily thank His Excellency the Governor.

CUBA.

CUBA,

A great deal of interest centers in Guba just now owing to the attempts of Spain to goell a rebellion that broke out a year or two ago and which has assumed such proportious that it might more properly be called a revolution. In fact the United States has publicly and officially recognized the existence of civil war in that island with two belligorent parties, and has in conscreence elected to follow out a course of neutrality. Spain has sent thurs and the control of the con

canonally visit the Island; earthquakes are not of rare confirmence.

Cubs has come into prominence on account of its sugar industry. Twenty years ago about three fourths of the sugar produced went to the United States. In 1835 out of 718,203 tons of sugar exported, no less than 580,642 tons went to the United States or nearly inteteen twentieths of the whole amount. About two thirds of the tobaccorraised, and nearly one half of the cigars manufactured go to the United States. The Havana cigars have a great name in America and are not unknown on the continent of Europe. The total value of exports to the United States show amount to not far from 21,700,000 sterling. This we presume represents fully three fourths of the value of its exports. Her imports amount to something like £60,000,000 of which over one third comes from Spain and the remainder from the United States and Great Britain. The exports have increased at least 40 per cent during the last twenty grave. Besides the sugar canes and tobacco, rice, yams and bananas are quite extensively raised and nearly all the tropical fruits are found there in their season.

The population of the Island cannot be far from 2.00 and

tobacco, rice, yama and bananas are quite axtensively raised and nearly all the tropical fruits are found there in their season.

The population of the Island cannot be far from 2,000,000 at least one half of which are in the western portion. The population is divided nearly equally between whites and blacks. Of the latter there are a large number of Chinese and Hindu coolies and over 400,000 negro slares. Of the whites the large majority are creoles or natives of the islands. The others are natives of Spain, and are styled "peninsulares." These latter are the owners that hold Cuba for Spain. They form but a small proportion of the total population, but being sturdy and energetic have thus far been able to keep the feeble and indeleth are the owners that the state of the season of the season of the cooling of the season of the cooling of the cooling

KERRIMALAY AND HINDOOISM.

The new Sivan Koil is being built at Keerimalay on a large scale, and on looking at some of the transments statues or figures placed on the top of the builting one is shocked by their indecency, and obliged to exclaim, what a bad religion Hindoons must be which allows such immoral practices. If these chroxious figures are not removed by the people, it will be necessary for the Government to interfere.

not removed by the people, it will be necessary for the divernment to interfere.

A great change is coming over Keerimalay and the place is again and another there are at the fitted house and endows or Reet bouses in the lace and the coming of the people of the house and endows or Reet bouses in the lace and the fitted house and endows or Reet bouses in the lace and the fitted house the decider of a little town. Benefices the Sivan Koil one or two other temples are about to be built. Mineacouse beaking properties are ascribed to the fresh water springs near the sea rhore, and a number of aick people are to be seen residing in the medians and bathing in the springs. The sight of fresh water springs at the properties are asserted to the residual of the sea measurement of the sea o

Matam 21st June, 1896. To the Editor of the "Morning Star."

Sir,
Since the opening of the "Resilvay to Matara, our quaint little town is very much improved. There are several new buildings erected near the Railway Station. There are several new roads also opened near the Railway Station. There are several new roads also opened near the Railway terminas. There is an excellent facted opened near the townins here, by one Mr. Morais. I regret to say, that townins here, by one Mr. Morais. I regret to say, that the moral that the providing here to a vory great extent. The Police and the Native Headmen, are quite indifferent about it. I wish to draw the attention of the Authorities in Galle and Colombo, to this neglect on the part of the Police. A man was recently murdered and the corpse was thung on a tree, in the Clunamon gardens. Rumobr says that the unfortunate man, was the viction of a riot amongst gamblers of "Walgamma." The Police arrested some accused, but they were discharged by the new Magistate, for want of satisfactory avidence. If Government were to offer a handsome reward the whole thing would constitute the provided of the same of the part of t

LOCALS—Continued

Changes of School Inspector. It is remoured that owing to Mr. Ashley Walkers approaching departure to England, Mr. Leembruggen our school Inspector will be transferred to the Galle district. We have not heard yet of a new appointment for Jaffua.

Jaffun in Sciangor. Mr. E. Elystamby of Urumparai, Jaffua, has been appointed as Pay circk in the Government railway on a salary of Sixty dollars per mensen. Several other Jaffua young men are doing well under the Straits Government.

Com.

Pt. Pedra Marsiatania. Research of the Communication of the Communi

under the Straits Government.

Pt. Pedro Magistrate. Returning from Colombon the 26th ult. Mr. Casie Chetry resumed work on the latinst at Pt. Fedro. His mother whose illness was the cause of his sudden departure to Colombo, we regret to record, died on the 27th ult. Finding that there was no imminent danger concerning his mother. Mr. Casie Chetty returned to Jaffan only to hear the following day the sad intelligence of her death.

Phothics.

Intelligence of her death.

Bhobles strike. The dhebies in Colombo who work within the Manicipal limits, were compelled to register their names in the Manicipality. They petitioned the government against the step but were not successful. In the meantime the public of Colombo were greatly inconvenienced for want of their services.

ordination Service. The semi-annual meeting of the Ecoleciastical Body of the American Mission Charches will meet at Manippay on the 16th inst. This meeting, held in the forence, will adjourn to meet at 3.30 p. M. in Navaly church to conduct an examination of Mr. R. Payant, licensed preacher, now about to be ordined paster of the Navaly church. The service of ordination will begin at 5.30 r. M. A large number of the members of other churches are expected to be present at this interesting and important service.

NEWS FROM THE WIDE WORLD.

Africa. News from South Africa continues to be of a serious nature. The uprising in Mashoualand is very general. Several well known families have been measured, the murdered amounting to 20 persons. Besides these about 50 are reported as killed, wounded or missing. Earl Grey has declined the offer of help from the Cape Government, desering his present force adequate to suppress the rebellion.

Cuba Spain is sending 160,000 fresh troops to Cuba in batckes between August and January. A proposal has been made by Mexico for the annexation of Cuba to that republic.

republic.

Crete. The news from this island continues to be of a disturbung character. It is said that the Porte has agreed to all the conditions haid down by the Great Powers.

Printed at the Press of Strong and Asbury Manippay. Published by A. C. Mission and Tambiah Strong Cooks.